

Mayúsculas y minúsculas¹

Mayúsculas

- **Al comienzo** de un escrito o un párrafo y después de punto (**punto y seguido**).
- Nombres propios de **personas**: José; Ana; Francisco...
- Nombres propios de **animales**: *Sisi*; *Wendy*; El perro de Juan se llama *Duque*.
- Nombres propios de **cosas**: El buque experimental *Sea Shadow* fue desarrollado en absoluto secreto por la marina de Estados Unidos. El *Savannah* fue el primer barco de vapor que cruzó el Atlántico.
- **Apodos**
A José Martí le llamaban *Pepe*;
A Anabel la conocen por *Anita*;
A Francisco le dicen *Paquito*;
A mi amiga Marta le dicen *Martucha*.
José, *el Cojo*, es ladrón.
Graciano, *el Tuerto*, es asesino.
Ruperto, *el Gato*, es un viejo.
- **Sobrenombres**
... *el Mantuano* (por Virgilio);
... *el Sabio* (por Salomón);
... *el Magnánimo* (por Alfonso V);
... *el Apóstol* (por José Martí);
... *el Manco de Lepanto* (por Cervantes);
... *el Libertador* (por Bolívar);
... *el Titán de Bronce* (por Antonio Maceo);
... *la Dama de Hierro* (por Margaret Thatcher);

Cuando los sobrenombres van en el texto a continuación del nombre propio de la persona, se destacan en cursivas, incluso los artículos, entre comas, por ejemplo:
José Martí, *el Apóstol*, murió en Dos Ríos.
Margaret Thatcher, *la Dama de Hierro*, es inglesa.
Cuando los apodos y sobrenombres aparecen sin el nombre propio, van en redonda.
- **Dioses y personajes de ficción**: Zeus o Júpiter; Afrodita o Venus; Eros o Cupido.
El poder de Júpiter no alcanzaba a Vulcano.
- **Lugares**: Ciudad de La Habana; España; El Cerro; La Mancha.
El Vedado pertenece al municipio Plaza.
- **Accidentes geográficos**: Sierra Maestra; Cordillera de los Andes; Cayo Hueso.
- Nombres y adjetivos que constituyen el nombre de una **institución, corporación, establecimiento comercial, industrial, de servicio, docente** y otros (con sus dependencias: direcciones, departamentos, secciones, servicios, etc.). los nombres de programas y sistemas también se escribirán con letra inicial mayúscula:

| | |
|-------------------------------------|--|
| Escuela Nacional de Salud Pública | Unidad de Cuidados Intensivos |
| Hotel Nacional de Cuba | Unidad de Cuidados Intermedios |
| Servicio de Dermatología | Unidad de Cuidados Quemados |
| Laboratorio Clínico | Cuerpo de Guardia |
| Banco de Sangre | Dirección Provincial de Salud Pública |
| Laboratorio Técnico de Medicamentos | Grupo Nacional de Higiene, Epidemiología y |

¹ Tomado y adaptado de: Ministerio de Cultura. Norma editorial. Edición de libros. Requisitos generales. Oficina Nacional de Normalización, Ciudad de La Habana; NC 1: 2005.

Sala de Cuidados Intensivos
Sala de Cuidados
Sala de Quemados

Microbiología
Programa de Atención Maternoinfantil
Sistema Nacional de Salud.

- Nombres de **cargos, categorías docentes y científicas** cuando sustituyen al nombre y en los créditos:

Farmacéutico-Microbiólogo
Vicedirector Provincial de Higiene y Epidemiología
Técnico en Microbiología
Técnico en Radiología
Profesor Titular de Medicina Interna
Presidente de la Comisión Nacional de Asma
Doctor en Ciencias Médicas
Matemático-Estadístico
Profesor Auxiliar de Pediatría
Jefe de la Sla del Servicio Respiratorio
Especialista de I Grado en Estomatología
Instructora de Neonatología
Residente de 3er. año en Higiene
Jefa del Cuerpo de Guardia
Jefe del Laboratorio Clínico

Jefa de Enfermería del Servicio Respiratorio
Jefe de la Sección de Farmacología
Enfermera Pediátrica
Miembro del Instituto de Cardiología y Cirugía Cardiovascular
Investigador Titular
Licenciado en Biología
Director del Instituto de Neurología y Neurocirugía
Candidata a Doctora en Ciencias
Instrumentista de Cirugía Maxilofacial
Instructor no graduado de Cirugía
Trabajador Sanitario del Instituto de Gastroenterología
Interno de Anestesiología

- Sustantivos y adjetivos que forman parte de nombres de **periódicos y revistas**: *Somos Jóvenes; Juventud Rebelde; Granma; Revista Médica Cubana* son publicaciones cubanas.
- Letras de la **numeración romana**, excepto cuando se trata de siglos: Capítulo X del libro...; IX aniversario de la Central de Trabajadores de Cuba. La letra L de la numeración romana corresponde al número romano cincuenta.
- La primera palabra (**género**) de los **nombres científicos** en latín: *Moharra rhombea, Gladiolus communis*.
- **Festividades religiosas**: Pentecostés; Navidad; Epifanía; Corpus; Cuaresma; Pascua.
- **Astros y constelaciones**, excepto luna y sol: Osa Menor; Osa Mayor; Acuario; Tauro; Capricornio.
- **Festividades civiles**: Día de la Independencia; Día de la Constitución; Día del Trabajo; Día Internacional de la Mujer.
- **Períodos, momentos y conmemoraciones históricos y políticos**: Revolución Francesa; Revolución Industrial; Revolución Rusa; Revolución Mexicana; Revolución Haitiana; Revolución Cubana; Año de la Revolución Energética en Cuba; Triunfo de la Revolución; Primero de Mayo; Jornada Camilo-Che; Primera Guerra Mundial; Segunda Guerra Mundial.
- **Épocas**: Renacimiento, Edad Media.
- **Puntos cardinales** cuando se emplean como denominación en su simbología o cuando forman parte de un nombre propio: Habana del Este; América del Sur; el capitalismo de Occidente; N (norte); NE (noroeste); SE (sureste).
- Cuando el apellido tiene dos partículas y se omite el nombre, se utiliza la mayúscula en la primera: De la Luz y Caballero, José; De la Torriente Brau, Pablo
- **Símbolos químicos** y de **grados de temperatura**: Na (sodio); °C (grado Celsius); O (oxígeno); °K (grado Kelvin).
- **Símbolos de unidades de medidas**, derivadas de nombres propios: P (poise); V (volt); Pa (pascal).
- **Símbolos de unidades monetarias**: MN (peso cubano); US (dólar estadounidense); EUR (euro); MXN (peso mexicano).

- Nombres, tanto simples como compuestos, de las **asignaturas docentes y especialidades**, utilizadas como tales:
 - La enseñanza de las asignaturas Física y Matemática requiere profesores altamente calificados.
 - La clase que continúa es la de Biología.
 - Las asignaturas Control de la Calidad, Historia del Arte, Geometría Analítica son impartidas en la enseñanza superior.
 - En Cirugía obtuve 5 puntos.
- **Documentos** (pactos, tratados, declaraciones, conferencias y otros):
 - Pacto de Cartagena; Segunda Declaración de La Habana; Tratado de Paz.
- Las **siglas** que deban deletrearse, es decir, que sus componentes se pronuncien separadamente:
 - CTC, FMC, CDR, OMS, OPS.
- Se respetan las mayúsculas en cotas de otros idiomas, es decir, en acotaciones, anotaciones o citas de otros idiomas.

Minúsculas

- **Medicamentos:** su ortografía se regirá por el *Formulario Nacional de Medicamentos* vigente: diazepam; mandelamina; meprobamato; salbutamol...
- **Días, meses y estaciones del año:** martes; jueves; mayo; junio; agosto; verano; invierno; primavera. El verano comienza en el mes de junio y termina en agosto.
- **Monedas:** dólar; euro; franco; libra esterlina.
- Nombres de los **objetos** que han recibido nombre de su **inventor o creador:** watt (por James Watt); volt (por Alessandro Volta); newton (por Isaac Newton); ampere (por André Marie Ampère).
- **Vientos:** vientos alisios; vientos monzones.
En el mes de febrero, por lo general, hay vientos de sur.
- **Tratamientos a personas** cuando se usan con todas las letras, tanto si van solo como acompañados de sus respectivos nombres: don José de la Luz y Caballero, don Salvador Cisneros Betancourt; doña Gertrudis Gómez de Avellaneda.
- **Gentilicios:** cubano (a); argentino (a); estadounidense; malagueño (a); habanero (a).
- **Razas y tribus**
asiático; negro; blanco; tribus nahuatlacas, o siete tribus nahuas.
Los dayaks, igorotes y alfures del interior de Borneo, Filipinas, Célebes y Molucas son las tribus más importantes de la raza indonésica.
- **Oficios y profesiones**
médico; ingeniero; maestro; carpintero; secretaria; enfermero.
Mayra y su esposo son arquitectos.
- **Títulos, dignidades y grados militares** cuando estos últimos van acompañados por el nombre de la persona a quien denominan: reina Isabel I; papa Pío VII; san Huberto; teniente coronel Luis García; coronel Pedro Sánchez; general Grant.
El coronel Cristóbal Rosales es jefe del Cuerpo de Bomberos.
- **Nombres genéricos usados en mitología:** Las nereidas eran las ninfas dueñas del agua.
Zeus era el dios supremo, padre espiritual de los dioses y de los hombres. Su mujer, Hera, era la reina de los cielos y la guardiana del matrimonio. Otros dioses asociados con los cielos eran Hefesto, dios del fuego y de los herreros, Atenea, diosa de la sabiduría y de la guerra, y Apolo, dios de la luz, la poesía y la música. Ártemis, diosa de la fauna y de la

luna, Ares, dios de la guerra y Afrodita, diosa del amor, eran otros dioses del firmamento. Quienes los reunían eran Hestia, diosa del hogar, y Hermes, mensajero de los dioses y soberano de la ciencia y la invención.

- **Formaciones económico-sociales**
El capitalismo y el socialismo son antagónicos.
- **Movimientos artísticos y estilos arquitectónicos:** estilos arquitectónicos jónico; dórico; corintio; gótico; barroco; rococó; movimiento moderno; movimiento denominado purismo, cubismo; minimalismo; dadaísmo.
- **Partículas de los apellidos** cuando van precedidas del nombre: Daniela de la Rosa; Niro de la Rua; Francisco Martínez de la Rosa. El primer luchador por los esclavos fue fraile Bartolomé de las Casas.
- **Cargos oficiales y no oficiales:** El ministro de Relaciones Exteriores; el secretario de Finanzas, el director de la Casa de la Cultura.
- **Adeptos a religiones:** cristianos; adventistas; bautistas; sumerios; budistas. Los católicos y protestantes adoran al mismo dios.
- **Denominaciones religiosas y miembros de órdenes monásticas y religiosas**
En el altar están las imágenes de la virgen María y de san Juan Bautista. El monje y el fraile se encontraban orando.
- **Denominaciones de dignidades eclesiásticas**
El asesinato del obispo Arnulfo Romero causó hondo pesar en el pueblo salvadoreño.
- **Puntos cardinales**, excepto en los casos planteados en el acápite de las mayúsculas: Al este de la ciudad; El occidente de Madrid.
- **Símbolos de funciones trigonométricas**
sen (seno); cos (coseno); tan (tangente); cosec (cosecante); cot (cotangente).
- **Períodos o estratos geológicos**, así como las **eras** y los adjetivos que pudieran acompañarlas: El paleolítico superior y el cuaternario antiguo son períodos del inicio de las eras.
- **Nombres geográficos comunes**, que preceden su nombre propio. Se exceptúan los casos de los cuales este nombre geográfico forma parte del nombre propio: El río Almedares; la playa de Santa Fe.
- **Adjetivos en denominaciones geográficas**, que no formen parte del nombre propio: Europa occidental; Europa oriental.
- **Ciencias** en general:
la matemática; la física; la medicina; la biología.
La matemática y física son ciencias aplicadas.
La biología es una ciencia antiquísima.
La cirugía es importante en ese caso.
- **Acrónimos y siglas** que han sido **lexicalizados**: sida, láser, radar.
- La palabra **estado** se escribe en minúscula cuando es sinónimo de situación o zona geográfica. Pero cuando se habla de Estado o Gobierno cubanos, como institución, se escriben en mayúscula. Asimismo, se escriben en minúsculas "departamento" y "provincia" (departamento de Antioquia); gobierno, administración, presidencia, parlamento, alcaldía, gobernación...
- La palabra **premio**: premio Nobel, premio Cervantes, premio Casa de las Américas.
- La palabra **guerra**: primera guerra mundial, guerra de los Mil Días, guerra de las Dos Rosas, guerra de los Cien Años.
- **Partidos y movimientos políticos** con denominaciones genéricas en todo el mundo: partido liberal o liberalismo.

- En cambio los que adoptan denominaciones especiales van en mayúscula: Partido Acción Democrática; Partido Comunista de Cuba; Partido Republicano.

Nota

No se utilizarán arbitrariamente en el texto palabras con letra inicial mayúscula o abreviadas. Por ejemplo:

Donde dice

Rx
RX
Rayos X
rX
Tto.
Síndrome de Turner
Prueba de Addis
Signo de Roche
Síndrome de Klinefelter
Enfermedad de Addison
Enfermeras Pediátricas

Debe decir

rayos X
rayos X
rayos X
rayos X
tratamiento
síndrome de Turner
prueba de Addis
signo de Roche
síndrome de Klinefelter
enfermedad de Addison
enfermeras pediátricas